

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 99 (1973)  
**Heft:** 41

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Unverkennbar Zug.

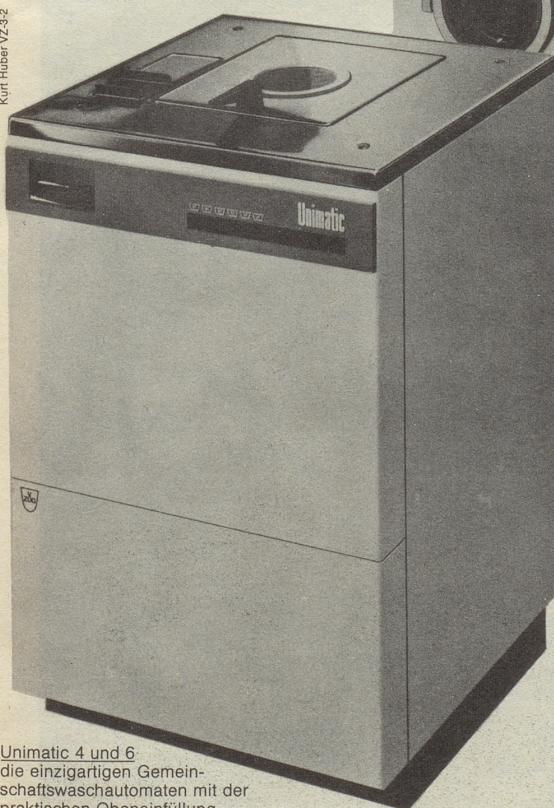
(Die letztlich Besten.)

Zug kommt zum Zuge. Früher oder später. Spätestens aber nach einer Fehlinvestition – in eine Waschmaschine, die nicht sauber wäscht. Bei welcher der Service nicht klappt. Und die erst noch viel zu früh ausgedient hat.

Dann denken Sie an Zug. Denn Zuger Waschautomaten leben länger. Sie sind geprägt von Qualität. Von Sicherheit. Vom umfassenden Service und von der absoluten Zuger Zuverlässigkeit. Der Beweis dieser unverkennbaren Vorteile wurde mehr als 200000fach erbracht. Unsere Kunden bestätigen Ihnen das gerne. (Wir senden Ihnen jederzeit eine Auswahl von Referenzen).

Im grossen Zuger Waschautomaten-Sortiment finden auch Sie das Modell, das Ihren Wünschen entspricht:

Adorina 4  
der besonders preisgünstige Waschautomat für die Wohnung, das Einfamilien- und Ferienhaus.



Unimatic 4 und 6  
die einzigartigen Gemeinschaftswaschautomaten mit der praktischen Obeneinfüllung.

Die einzigartige Unimatic 4 oder 6 für den pausenlosen Einsatz im Mehrfamilienhaus. Den problemlosen Waschautomaten Adora 4 oder 5 mit der einfachen Ein-Knopf-Bedienung. Die preisgünstige Adorina 3 oder 4 für den Einsatz in Ihrer Wohnung und im Ferienhaus. Sie sehen, für jeden Wäscheanfall von 3 bis 6 kg haben wir für Sie die richtigen Zuger Waschautomaten in diversen Preisklassen bereit.

Testen Sie Zug, denn der Zuger Service beginnt schon vor dem Kauf. Damit jeder Zuger Waschautomat optimal eingesetzt wird. Damit jeder Zuger Kunde echten Waschkomfort



60 JAHRE  
ZUGER  
QUALITÄT



geniesst. Und Zug immer wieder zum Zuge kommt.

Für Sicherheit und langlebigen Waschkomfort... Verzinkerei Zug AG.

Senden Sie diesen Coupon an die Verzinkerei Zug AG, Postfach, 6301 Zug

## Coupon

Ich interessiere mich für die Zuger Waschautomaten. Bitte senden Sie mir eine umfassende Dokumentation.

Zudem wünsche ich:

eine unverbindliche Beratung

Prospektmaterial vom Zuger Kochgeschirr

6

Name \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Adora 4  
der klassische Waschautomat für das Eigenheim. Auf Wunsch mit Trocknautomatik.



Adora 5  
der massvolle Waschautomat für das Ein- oder Mehrfamilienhaus.

Verzinkerei Zug AG, 6301 Zug, Tel. 042/33 13 31  
Basel, Bruderholzstrasse 35, Tel. 061/35 29 14  
Biel, Brühlstrasse 43, Tel. 032/21 35 55  
Chur, Alexanderstrasse 14, Tel. 081/22 17 67  
St. Gallen, St. Jakobstrasse 89, Tel. 071/24 52 88